

# Möbel LETZ

*Finden und Wohlfühlen*



## Typenplan

Lorient von Mobitec - Esstisch mit zwei Klappeinlagen

### **Wichtiger Hinweis für Sie**

Etwaige Hinweise des Herstellers in dieser Produktinformation, die sich auf die Gewährleistung beziehen, haben für Sie keinerlei Bindungswirkung und können von Ihnen ignoriert werden. Ihre gesetzlichen Gewährleistungsrechte als Verbraucher uns gegenüber, als Ihrem Verkäufer, werden dadurch in keiner Weise berührt oder eingeschränkt. Sie können sich wegen aller Mängel jederzeit an uns wenden. Darüber hinaus gehende Herstellergarantien bleiben natürlich unberührt. Dieser Artikel wird hergestellt von Mobitec, Stockbergerweg 11, 4700 Eupen, Belgien, [info@mobitec.be](mailto:info@mobitec.be)

Möbel Letz GmbH  
Am Gewerbepark 11  
06895 Zahna-Elster

Tel.: 035383 - 6018 50

Fax.: 035383 - 6018 17

# mobitec

WE CREATE MOMENTS OF WELL-BEING SINCE 1990



## lorient<sup>o</sup>

DE EN



Eine vollständige Liste der für Ihren Geschäftsbereich angebotenen Bezugstoffe und Materialien entnehmen Sie bitte der Broschüre „Collection & Finishings“. Sollten Sie diese Broschüre nicht zur Hand haben, können Sie sie entweder von unserer Website im Bereich „Download-Center“ herunterladen oder bei unserem Vertriebsinnendienst anfragen.

Für alle Bestellungen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB). Die aktuell gültige Version der allgemeinen Geschäftsbedingungen finden Sie auf der Website: <https://www.mobitec.be/de/agb> . Außerdem auf Anfrage bei unserem Innendienst erhältlich.



Please refer to the „Collection & Finishings“ brochure for a complete list of the fabrics and materials we propose for your market. If you do not have this brochure at your disposal, you can either download it from our website in the „download centre“ or request it from our internal sales department.

Our general terms and conditions apply to all orders. The latest version of the General Terms and Conditions can be found on the website: <https://www.mobitec.be/en/gtc> . Also available on request from our internal sales department.

## AUSZUGSFUNKTION EXTENSION SYSTEM

**T0201**  
100cm Verlängerung  
100cm extension-leaf



**Schritt 1:** Lösen Sie die Bremse an den Verlängerungen und ziehen an den Füßen.

**Schritt 2:** Klappen Sie die Verlängerung aus.

**Schritt 3:** Legen Sie die ausgeklappte Verlängerung auf den Rahmen.

**Schritt 4:** Ziehen Sie die Verlängerung zu den Füßen zurück und schieben Sie sie vorsichtig zurück zur Platte. Ziehen Sie die Bremse wieder an.

**Step 1:** Release the brake on the extension and pull on the feet.

**Step 2:** Fold out the extension.

**Step 3:** Place the unfolded extension on the frame.

**Step 4:** Bring the extension back to the feet and gently push the feet back towards the tabletop. Apply the brake.





**T0302**

2x 50cm Verlängerung  
2x 50cm extension-leaf

**Schritt 1:** Lösen Sie die Bremse an den Verlängerungen und ziehen an den Füßen.

**Schritt 2:** Klappen Sie entweder 1 oder beide Verlängerungen aus.

**Schritt 3:** Legen Sie die ausgeklappte Verlängerung(en) auf den Rahmen.

**Schritt 4:** Ziehen Sie die Verlängerung(en) zu den Füßen zurück und schieben Sie sie vorsichtig zurück zur Platte. Ziehen Sie die Bremse wieder an.

**Step 1:** Release the brake on the extensions and pull on the feet.

**Step 2:** Fold out either one or both extensions.

**Step 3:** Place the unfolded extension(s) on the frame.

**Step 4:** Bring the extension(s) back to the feet and gently push the feet back towards the tabletop. Apply the brake.

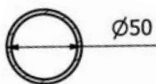


## TISCHFÜSSE TABLE FEET

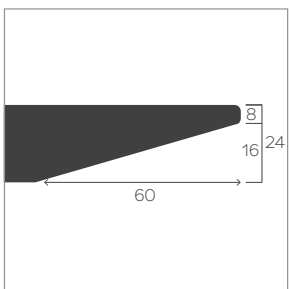


Tischfüße, Kopf- und Seitenzargen aus Metall werden immer in derselben Farbe geliefert. Zur Auswahl stehen alle Farbtöne der MOBITEC Metallkollektion (mit Ausnahme von A11 und A24).

Feet, frame and side bars are in metal, all parts in the same colour. Available are all MOBITEC metal colours (except A11 and A24).



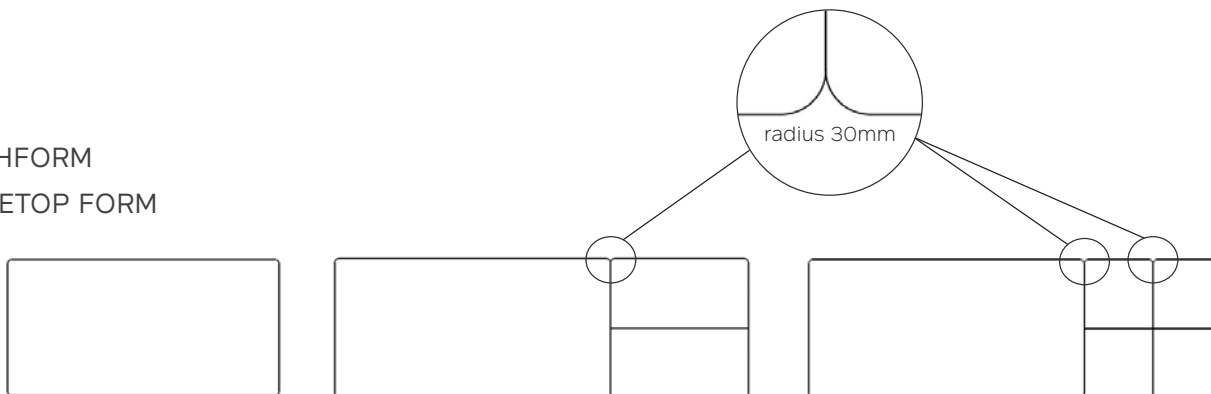
## AUSFÜHRUNG TISCHPLATTE FINISHING TABLETOP



Die Form der Massivholzplatte ist rechteckig mit abgerundeten Ecken und Schweizer Kante. Die 24mm Tischplatte ist in Buche (P/M), Eiche (E), Wildeiche (W) und Nussbaum (N) in allen Mobitec-Farben verfügbar.

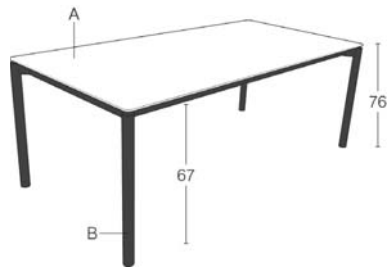
The shape of the top is rectangular with rounded corners and bevelled edges. The 24mm thick solid wood tabletop is available in various colours in beech (P/M), oak (E), rustic oak (W) or walnut (N).

## TISCHFORM TABLETOP FORM



LORIENT T0100

PM -EXT

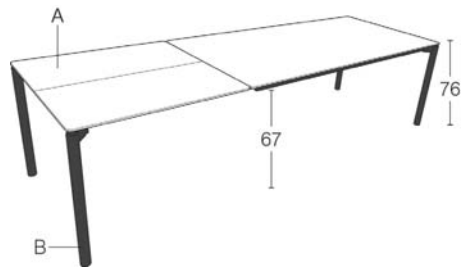


Massivholz / Solid wood

A	P/M	E	W	N
B	Metall / Metal			
90x160 cm				
90x180 cm				
100x180 cm				
100x200 cm				
100x220 cm				
100x240 cm				
100x260 cm				

LORIENT T0201

PM + EXT 100

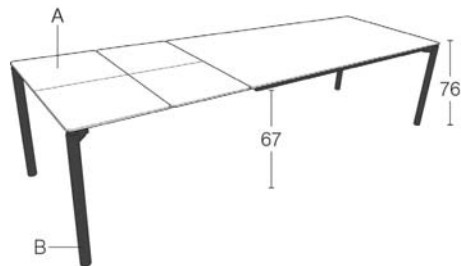


Massivholz / Solid wood

A	P/M	E	W	N
B	Metall / Metal			
90x160/260 cm				
90x180/280 cm				
100x180/280 cm				
100x200/300 cm				
100x220/320 cm				

LORIENT T0302

PM +EXT 2x50



Massivholz / Solid wood

A	P/M	E	W	N
B	Metall / Metal			
90x160/210/260 cm				
90x180/230/280 cm				
100x180/230/280 cm				
100x200/250/300 cm				
100x220/270/320 cm				

lorient<sup>o</sup>

technical drawings



